

<b>Электронная газета русской диаспоры в Швеции</b>	
<i>Выпуск № 45 от 23 авг. 2009 года</i>	<i>Объединение "РусМедиа"</i>
<i>Все выпуски и подписка на газету на сайте <a href="http://www.rurik.se">www.rurik.se</a></i>	
<i>Контакты: +46 73 726 63 90, lioudmila.siegel(a)gmail.com</i>	

## Содержание

### Новости

В Швеции начались памятные мероприятия, посвященные окончанию последней шведско-русской войны

В Швеции проходят памятные мероприятия, посвященные 200-летию окончания последней шведско-русской войны

В Швеции вспоминают солдат последней русско-шведской войны

Россия и Евросоюз встречаются у Балтийского моря

Шведские мужчины являются наиболее привлекательными мужчинами для женщин планеты - результаты исследования

В Стокгольме обсудят вопросы доступа населения Земли к водным ресурсам

Артур из московского детского дома в гостях в Швеции

Телепередача на русском языке из Стокгольма помогает встретиться коллегам

Правление Шведского Союза писателей призывает подать заявки

В шведском городе Питео пройдут Дни российской Кандалакши

Бесплатно поучиться социальной экономике приглашает европейский проект

## Статьи

Интервью с русским стоматологом в Швеции Анной Норд

Как взимаются долги в Швеции

## Отклики

Помочь заключенным и предотвратить отклоняющееся поведение

## Предложения о сотрудничестве

Каждый ребенок может сделать игрушку для себя и своего друга

**Электронная газета подготовлена:**

**Редактор – Людмила Сигель**, автор интернет-проекта [www.rurik.se](http://www.rurik.se), председатель Объединения "РусМедиа", председатель Союза русских обществ в Швеции

**Оформитель – Олег Краснухин**

Общество “Встреча“ приглашает изучающих русский язык потренироваться в Стокгольме

## Конкурс

Пошлите на конкурс свой видеосюжет или интервью для радио о жизни русской диаспоры за рубежом

### Информация о предстоящих событиях

Телепередачи на русском языке из Стокгольма— расписание следующей недели

18 и 19 сентября 2009. Дни диалога—2009: Женской конвенции 30 лет

14–20 октября 2009 –Международная юношеская научная конференция «Санкт-Петербург, Пушкин, Гоголь и мировая культура»

23 октября 2009 в 16.30 “Русский бал 19 века“ – петербургские школьники в Стокгольме

18–21 декабря 2009 года— III Международный симпозиум «Русская словесность в мировом культурном контексте»

7–9 января 2010. Первый Международный Рахманиновский фестиваль Северных стран

Начало июня 2010 года— празднование Дня России

## **Новости**

### **В Швеции начались памятные мероприятия, посвященные окончанию последней шведско-русской войны**

УМЕО, 19 августа. /Корр. ИТАР-ТАСС Ирина Дергачева/. Две недели в северной провинции Норрботтен будут продолжаться памятные мероприятия, посвященные русско-шведской войне 1808-1809 гг, или, как часто ее называют, "финляндской", которая, несмотря на относительную непродолжительность, сыграла важную роль в истории трех стран - России, Швеции и Финляндии.

2009 год стал двухсотым годом мира между Швецией и Россией. Последний вооруженный конфликт закончился 25 августа 1809 года.

По своим результатам он не уступает в значимости войнам в Европе того времени и справедливо занимает достойное место в ряду великих событий российской истории. Присоединение Финляндии стало исполнением петровских планов по достижению безопасности северо-западных границ России.

После подписания Тильзитского мирного договора в 1807 году Россия была вынуждена поддерживать морскую блокаду Англии в отношении Швеции. Весной 1809 года три корпуса русской армии под командованием Багратиона, Барклая де Толли и Шувалова вошли на шведскую территорию и захватили несколько городов. Военные действия продолжались все лето, а 17 сентября был заключен Фридрихсгамский мирный договор, согласно которому Финляндия присоединялась к России.

На памятные мероприятия в Норрботтен прибыла королевская чета. Одним из самых красочных событий дня станет театральное представление, воссоздающее ход решающего сражения при деревеньке Сэвар в 16 км от города Умео 19 августа 1809 г. Тогда в нем со шведской стороны под командованием генерала Густава Вахтмайстера вело бой 4,9 тыс человек, погибло - 396. У россиян, возглавляемых генералом Николаем Каменским, потери составили 612 убитыми из 7 тыс человек.

Во время представления зрители увидят небольшие театральные сцены, рассказывающие о принятии решений шведскими и русскими офицерами, и даже смогут подсказать актерам, как следует поступать в том или ином случае.

В инсценировке принимают участие 230 добровольцев из Швеции, Финляндии, России и Норвегии. Роли офицеров исполняют профессиональные актеры. Эпизоды битвы воспроизводятся максимально точно, правда само место представления пришлось обустроить в стороне от исторического поля боя, так как за 200 лет оно успело зарастти лесом.

В рамках мероприятий запланировано проведение выставок в музеях, театральные постановки, образовательные программы, лекции, издание книг, в которых участвуют коммунальные власти, культурные учреждения, духовенство и местные жители. На некоторые из них также приглашены представители администраций северо-западных регионов России и посольство РФ в Швеции.

## **В Швеции проходят памятные мероприятия, посвященные 200-летию окончания последней шведско-русской войны**

ПИТЕО, 20 августа. /Корр. ИТАР-ТАСС Ирина Дергачева/.

Одним из центральных событий проходящих в эти дни в провинции Норрботтен мемориальных мероприятий, посвященных 200-летию окончания последней шведско-русской войны 1808-1809 гг, стало посещение сегодня шведской королевской четой и делегацией посольства РФ памятного камня, расположенного на месте последнего боя между армиями двух стран в местечке Питсунд. Высокие гости возложили здесь венки цветов российского и шведского флагов.

На встрече с журналистами его величество король Швеции Карл ХУ1 Густав подчеркнул историческую важность памятных мероприятий. "Для нас последняя русско-шведская война - это начало 200-летнего мира, начало нейтралитета, - добавила королева Сильвия. - Эти памятные мероприятия дают нам возможность собраться вместе, подумать, поразмышлять над тем, что происходит сегодня".

Посол РФ в Швеции Александр Кадакин отметил, что 200-летие окончания последней русско-шведской войны и заключение Фридрихсгамского договора, примирив наши народы, положило начало плодотворному двустороннему сотрудничеству. "В истории трех государств - России, Швеции, Финляндии - эти события имели рубежное значение, - сказал он. - Поэтому мы благодарны шведской стороне за приглашение участвовать в памятных мероприятиях, которые проводились на высшем государственном уровне в присутствии королевской четы. Эти торжества на севере Швеции - символ мирной эпохи в наших двусторонних отношениях после 34 войн, символ наших надежд на более тесное сотрудничество двух стран, особенно в политической сфере".

Российское посольство подарило шведскому монарху для королевской библиотеки книгу "Русские в Скандинавии", изданную дипмиссией в прошлом году. Одна из глав книги посвящена событиям 1809 года.

Прибывших на мероприятия высоких гостей встречали "солдаты" в русской форме 1809 г, которые выполнены дизайнером и председателем общества российских соотечественников "Спутник" Катериной Экстрем. Здесь также присутствовали представители Кандалакши - российского города-побратима Питео. "Наша дружба - это большой проект мира. Мы часто ездим друг к другу в гости, живем в семьях, у нас активный культурный обмен. Это настоящий мост дружбы", - рассказывает корр. ИТАР-ТАСС председатель общества культурной дружбы Швеция-Россия в Питео Ларс Берглунд.

Сегодня делегация посольства РФ в присутствии военных Буденского гарнизона и российских соотечественников также возложила цветы к захоронениям русских солдат, обретших покой на шведской земле. Они похоронены на центральном городском кладбище города Питео, а также в городах Лулео, Каликс и местечке Сэвар. Русский и шведский священники отслужили панихиду на этих мемориальных местах.

## **В Швеции вспоминают солдат последней русско-шведской войны**

В рубрику "Страницы истории"

ЛУЛЕО /ШВЕЦИЯ/, 21 августа. /Корр. ИТАР-ТАСС Ирина Дергачева/. Потери русской армии во время последней войны со Швецией составили по разным подсчетам 5,5-8 тыс чел. Вот уже двести лет пах этих воинов покоятся на севере королевства, где на месте захоронений стоят памятные знаки. За ними ухаживают соотечественники и представители местных шведских властей.

Во время мемориальных мероприятий, посвященных двум столетиям окончания войны 1808-1809 гг и заключению Фридрихсгамского мирного договора, у братских могил вспоминали события, которые сыграли важную роль в истории трех стран - России, Швеции и Финляндии. Делегация посольства РФ в присутствии военных Буденского гарнизона и российских соотечественников возложила цветы к захоронениям русских солдат, которые обрели покой на шведской земле. Русский и шведский священники отслужили панихиду.

У церкви городского прихода Питео стоит каменная плита, надпись на которой гласит: "Неизвестные русские солдаты покоятся здесь, вдали от своего дома. Болезни и лишения отняли у них жизни в 1809 году". Слова на памятном знаке на могиле неподалеку от города Лулес, где похоронены русские и шведские солдаты, не могут никого оставить равнодушными: "Смерть делает всех равными".

Мемориалы на месте крупного сражения русских и шведских войск возле города Севар и неподалеку от города Каликс были установлены уже много лет назад. А не так давно была обнаружена могила русского генерал-майора Семена Готовцова, погибшего на шведской земле 7 августа 1809 года.

Триста русских солдат захоронены в старой части города Умеодален, всего в 25 м от шведского массового захоронения. По преданию, русские воины посадили на этом месте сосну. "Сосна выросла необычная - в виде зонта, а ветки ее имеют крестовидную форму, - рассказывает настоятель прихода Русской православной церкви в городе Умео отец Михаил Сальгрин. - Ее стали называть "русской сосной".

## Россия и Евросоюз встречаются у Балтийского моря

Калининград

Где находится Калининград?

Шведы хорошо знакомы с Эстонией и Литвой, с Латвией и Польшей, но не многие знают, что на побережье Балтийского моря между Литвой и Польшей находится Калининградская область с городом, носящим ранее название Кенигсберг.

Современные интенсивные контакты, взаимообмен и совместная работа Швеции и Калининградской области имеют свои исторические корни. Этот район Прибалтики, защищенный от моря двумя длинными полуостровами с уникальными песчаными дюнами, привлекал интерес Швеции уже более тысячелетия.

В начале 1990-х Калининградская область открылась для иностранных туристов и бизнесменов, а жители получили возможность беспрепятственно посещать близкие и дальние зарубежные страны. Руководство города и области готово к развитию дальнейших рабочих контактов и предоставляет интересные объекты для инвестиций. Во время короткого визита мы слышали, что этот район можно сравнить с Гонконгом у Балтийского моря – это место, где Россия встречается с Европой - зона быстрого развития производства и торговли.

После распада Советского Союза Калининградская область оказалась географически отсеченной от России, так как Литва объявила о своей независимости. Сейчас Калининград – это часть России, окруженная новыми членами Европейского Союза - Литвой и Польшей.

Для организаций и предприятий стран Евросоюза, включая представителей шведского бизнеса, через Калининград открывается возможность надежных контактов с российскими партнерами и доступ к неизмеримому количеству потребителей продуктов и сервиса.

Уже сейчас видны результаты усилий как местных властей Калининграда, так Москвы и Брюсселя.

Швеция тоже работает над тем, чтобы совместно реализовать рост промышленности, торговли и туризма между странами. В перспективе Калининград может стать моделью сотрудничества между Россией и Евросоюзом.

В последнее время гостеприимные Калининградские власти и частные предприниматели ожидают более активных действий от Швеции для совместной работы в районах Прибалтики. Но по-прежнему реализовано не более 20 весомых проектов в Калининградской области.

Калининград- единственный район в Прибалтике, за исключением Санкт Петербурга, не входящий в Евросоюз. Поэтому, для взаимопонимания и надежности в регионе, особо важно действовать вместе. Мы можем найти не разделяющие, а объединяющие Россию и Европу факторы в совместной работе стран южной части Балтийского моря.

Некоторые юго- восточные коммуны Швеции уже стали побратимами с отдельными районами Калининградской области, развивают малый бизнес и оказывают посильную помощь в отдельных социально значимых проектах.

С 2005 года частные лица из Норртэлье Унгве Сундин/Yngve Lundin и Мария Бессмерт/Maria Bessmert начали создавать контактную сеть с участием молодежи для взаимопонимания наций и культурного обмена между странами, для развития туризма и бизнеса.

Очередной визит в Калининградскую область состоялся 29 июня - 2 июля этого года, и насыщенная программа, составленная при участии шведского консула в Калининграде Яна Скагбранда/Jan Skagbrant и координатора по культуре, информации и туризму Елены Емельяновой прошла четко. Шведские участники настроены на деловую обработку предложений от калининградцев.

Во взаимных дискуссиях принимали участие мэр г. Багратионовска Владимир Нескоромный, бургомистр Калининграда Сильвия Гурова, директор Музея янтаря Татьяна Суворова, председатель Совета по туризму Тамара Торопова, представитель германской торгово-промышленной палаты Дмитрий Волков, члены Калининградской секции клуба Ротари, министр промышленности и туризма Марина Друтман.

Информация размещена в местной газете «Новое время» от 02 июля 2009 года

Взаимно интересным был разговор о возможном развитии морского пассажирского транспорта между Стокгольмом и Калининградом. Это перспективно как для развития туризма, так и для бизнеса. Шведские предприятия могут сделать свои первые шаги на русском рынке в Калининградской области и надежно развиваться вместе с новыми партнерами в России.

Идеи проведения фестивалей детского и молодежного творчества, помочь инвалидам и престарелым тоже могут быть реализованы.

Workshop

В середине сентября 2009 в Калининграде проводится международный workshop по вопросам туризма и экономики. Для группы шведских заинтересованных лиц и журналистов будет проведена поездка для знакомства с Калининградской областью и ее потенциалом.

Организатор – Мартин Альберг/Martin Ahlberg FIN-S – специалист по маркетингу при поддержке авиакомпании Эйр Балтик/Air Baltic. Унгве Лундин из “Лундин Риал Эстейт“ в Нортэлье и Мария Бессмерт из “Ресе ринген“ составляют программу визита.

Насколько осмелятся шведы?

Мы надеемся, что найдутся знающие и понимающие шведские предприниматели и организации, которым интересно начать взаимополезную и нужную работу в Калининграде и области. Наша контактная сеть надежна, она является четкой информационной поддержкой и основанием для будущих шведских инвестиций, для развития культуры и туризма, для дружбы молодежи наших стран.

Унгве Лундин, “Лундин Риал Эстейт“

Мария Бессмерт, “Ресе Ринген“

2009-08-15

## **Шведские мужчины являются наиболее привлекательными мужчинами для женщин планеты - результаты исследования**

Об этом пишет корреспондент ИТАР-ТАСС Ирина Дергачева. Читайте подробнее здесь [www.amitass.ru/article/53136.html](http://www.amitass.ru/article/53136.html)

## **В Стокгольме обсудят вопросы доступа населения Земли к водным ресурсам**

Вопросы доступа населения Земли к трансграничным водным ресурсам, развития судоходства, рыболовства, проблемы глобальных климатических изменений являются главными на открывшейся в воскресенье 16 августа 2009 в Стокгольме Всемирной неделе воды. Подробнее – на сайте Радио “Голос России“ [www.ruvr.ru/main.php?&q=125506&cid=437&p=16.08.2009](http://www.ruvr.ru/main.php?&q=125506&cid=437&p=16.08.2009)

## **Артур из московского детского дома в гостях в Швеции**

Родительская организация при интернате номер 4 города Москвы снова этим летом пригласила детей на отдых в Швецию. Мария Волден – одна из тех, кто принял на время в свою семью детдомовцев. Мария пишет о мальчике: Артур живет в интернате номер 4 в Москве, ему 15 лет. Он играет в оркестре при интернате на ударных инструментах. Два раза в неделю он ходит в студию, где он рисует и лепит, а также учится готовить. О студии можно читать на сайте [mariaschildren.ru](http://mariaschildren.ru). Он ко мне приезжает с 2004 года. Он очень добрый и хороший помощник. Он приезжает на 8 недель.

## **Телепередача на русском языке из Стокгольма помогает встретиться коллегам**

По инициативе Надежды Эклунд мы пригласили 12 августа на запись телепередачи ее гостя из Москвы Сергея Постного. Интервью с художественным руководителем театра “Наш дом“ в Химках, главным режиссером, доцентом кафедры режиссуры и мастерства актера Московского государственного университета культуры и искусств, заслуженным артистом Московской области Сергеем Постным выйдет на Открытом канале стокгольмского кабельного телевидения в октябре.

Сергей рассказал о своем опыте постановки двадцать лет назад спектаклей силами трупп двух театров – российского и шведского, когда действие шло на двух языках. Участники того проекта до сих

пор вспоминают те интересные времена. В нынешний свой приезд Сергей Постный поставил себе цель найти партнеров для повторения того удачного опыта. О чем и рассказал во время записи телепредачи в студии на Фолькунгагатан.

Мы стали вспоминать, кто мог бы помочь сориентироваться в театральном мире Швеции, и так вышли на мысль обратиться к Якову Клебанову в Гетеборге. Яков руководит театром "Русская сцена", об этом театре—позже.

Прямо из студии позвонили певцу Гетеборгской оперы Николаю Гилеву, который к тому же является активным общественником (и бессменным Дедом Морозом Гетеборга и окрестностей). Удачно получилось, что путь Сергея Постного, исходя из заранее составленного плана, пролегал через Гетеборг!

И вот в субботу при содействии Николая встретились два театральных деятеля, побеседовали, договорились о взаимодействии, о приглашении на театральный фестиваль в Москву...Чем наше объединение "РусМедиа", выпускающее передачи "У самовара", и гордится!

Теперь о театре "Русская сцена". Он работает при Институте языков и литературы (ранее –при Славянском институте) при Гетеборгском университете уже 15 лет. Поддерживается Учебным объединением АБФ, выделяющим средства на магнитофоны, костюмы и прочее, без чего не сделаешь спектакль. Помещение для постановок предоставляет кукольный театр "Буратино", руководимый Ириной Валуевой.

В театре заняты студенты разных национальностей из Польши, Германии, Индии, Швеции, Кореи, России— все те, кто изучает русский язык, потому что спектакли идут на русском. Порой приходят студенты, не знающие кириллицы, их тоже принимают ...и учат русскому. Готовятся спектакли долго, иногда по полтора года, а показываются раз 5 –6. Проблема театра—текущесть "кадров", студенты –народ мобильный, едут доучиваться в разные страны.

Недавно вышел спектакль Тэффи "Дамский мир", вмещающий 5 одноактных пьес.

Концертмейстер "Русской сцены" – Марина Воровкова.

*Людмила Сигель, "РусМедиа"*

### **Правление Шведского Союза писателей призывает подать заявки**

на рабочие стипендии, гранты художникам, гранты на поездки и международные обмены.

Информационные материалы и бланки заявок можно получить в Шведском Союзе писателей, Box 1106, 111 81 Stockholm, тел. 08-440 45 50, факс 08-440 45 65, эл.посы: svff(a)svff.se или на сайте [www.svff.se](http://www.svff.se)

### **В шведском городе Питео пройдут Дни российской Кандалакши**

В этот период времени (с 21 по 23 августа 2009) в скандинавском городе-побратиме запланировано проведение концертов, посещение памятных мест, деловые встречи и дружеское общение.

Подробнее на сайте газеты "Комсомольская правда в Северной Европе"

[nordeurope.kp.ru/online/news/530626](http://nordeurope.kp.ru/online/news/530626)

## **Бесплатно поучиться социальной экономике приглашает европейский проект**

В Союз русских обществ в Швеции пришло письмо из организации “Коомпанион “/Coompanion с предложениями ко всем проживающим в Стокгольмском лэне принять участие в европейском проекте “Знания о социальной экономике”/Kompetent Social Ekonomi. Если Вы хотите создать дом престарелых, детский садик, какие–то другие организации, решающие социальные задачи, если Вы активны в некоммерческой организации и хотите углубить свои знания, то Вам сюда! Записаться можно через интернет–страницу “Коомпаниона“ [www.coompanion.se/stockholm/utbildningar](http://www.coompanion.se/stockholm/utbildningar) Загляните по ссылке, там перечислены толковые семинары и курсы. Все обучение на шведском, разумеется.

## **Статьи**

### **Интервью с русским стоматологом в Швеции Анной Норд**

Шведский стоматолог Анна Норд предупреждает: “Лишние килограммы веса приводят к проблемам с зубами”. Интервью с Анной на эту тему опубликовала газета “Афтонбладет“ [www.aftonbladet.se/kropphalsa/viktklubbse/article5583395.ab](http://www.aftonbladet.se/kropphalsa/viktklubbse/article5583395.ab). Анна отвечает на ваши вопросы на сайте [www.rurik.se/index.php?id=1067](http://www.rurik.se/index.php?id=1067) и участвует в подготовке серии телепередач на русском языке из Стокгольма [www.rurik.se/index.php?id=491](http://www.rurik.se/index.php?id=491) . Анна Норд– член Союза русских обществ в Швеции, кандидат медицинских наук и практикующий стоматолог. Работает в Стокгольме и создала сайт на русском языке в помощь русскоязычным пациентам [www.zubki.ucoz.com](http://www.zubki.ucoz.com)

### **Как взимаются долги в Швеции**

Короткий рассказ о работе Kronofogden- специальном ведомстве Швеции, которое занимается взысканием долгов с предприятий и частных лиц.

В Швеции растет число предприятий–банкротов, только за первое полугодие 2009 года более 4,5 тыс. предприятий признано банкротами, а до конца года ожидается, что их число вырастет на 49 % по сравнению с прошлым годом.

Более того, по данным статистики 70% предупреждений об увольнениях становятся реальностью, а значит растет число людей, попадающих в так называемую долговую яму. Но с предприятий легче получить долг, потому что у них есть имущество, которое можно продать, и таким образом покрыть если не все долги, то хотя бы их часть.

С отдельных людей востребовать долг намного сложнее, и поскольку в период финансового кризиса число должников постоянно растет, то Служба по взысканию долгов завалена работой сверх меры. По–моему, Службе по взысканию долгов –это единственное учреждение в Швеции, которому не грозит ни финансовый кризис, ни безработица.

По последним данным, на сегодняшний день в Швеции 400 тыс. должников–частных лиц и 60 тыс. предприятий. Для страны с десятимиллионным населением это большая цифра. А ведь в сознании многих Швеция – страна благополучная во всех отношениях. Но, увы, следует знать правду.

А она такова, что как только человек теряет работу, он уже не в состоянии оплатить все счета за квартиру, телефон, телевизор, парковку и прочее. Соответственно, если счета не оплачены в срок, то растут пени, которые платить с каждым днем все сложнее и сложнее. Кроме того, если человек попадает в базу данных как злостный неплатильщик долгов, то репутация его в обществе будет испорчена навсегда. Потому как большая часть шведского общества живет в долг. И неспособность или нежелание платить эти долги составят человеку дурную репутацию. Ему больше никогда ни один банк не даст кредит или заем.

Конечно, один из самых больших кредитов берется на оплату жилья.

Но откуда возникают должники по квартплате? – удивитесь вы.

Ведь если человек теряет работу то вправе расчитывать на социальное пособие. А значит оплата жилья ему гарантирована. Столько всего написано о шведской социальной модели, неужели она не соответствует действительности?

Нет, дорогие мои. Все верно. Но есть нюансы.

Во первых, прежде, чем вам дадут социальное пособие, вас заставят вернуть долг, а значит придется продать всю собственность: машину, дачу и т.п. И только потом, когда у вас ничего не останется, в том числе и на банковском счету никаких накоплений или акций, только потом дадут социальное пособие. То есть тогда, когда вы в этом нуждаетесь реально.

Если у вас квартира кооперативная, (а таких в Швеции очень много) или частный дом, то никакое социальное пособие вам не светит. Сначала опять таки надо всё продать, вернуть долги банку (вы сами понимаете, никто тут не может купить недвижимость за наличные, приходится брать кредиты у банков) и так далее. А потом пожалуйста переселяйся в муниципальную квартиру и живи на пособие. Впрочем, если вы никогда не работали, не покупали себе машину, самолет, виллу, катер, то вам и терять нечего. Как сидели на социальном пособии, так и будете сидеть. Как жили в муниципальной квартире, так и будете жить далее. Я пишу о другой категории лиц, как вы уже поняли.

–Конечно, – подтверждает аналитик Службы по взысканию долгов Алена Корень, – квартира или дом описывается только в том случае, если нет другого имущества, денег, машины. А социальная служба подключается к помощи, если таковая необходима, уже в течение нескольких дней.

–Какова статистика по выселению за долги?

–Количество насильственно выселенных составляет около 3000 случаев в год. Выселяют в основном за долги по квартплате.

–Я слышала, что большая часть долгов – это долги по алиментам и студенческим кредитам. Сколько на сегодняшний день должников по алиментам?

–50 708 человек на сумму 1,8 млрд. крон. Бывают случаи, когда дети уже вырастают и уже сами имеют детей, а ведомство все еще ищет их родителя, укрывающегося от уплаты алиментов.

–Какое дело государству до злостных отцов – алиментщиков к примеру, хотя ими конечно могут быть и женщины, но чаще, конечно, мужчины?

-Дело в том, что как только ребенок лишается помощи одного из родителей, государство выплачивает ему денежную помощь за этого родителя, если последний не хочет этого делать. Выплата идет до 18 лет или до 21, если ребенок учится и не имеет постоянного дохода. Конечно же, при данном раскладе государство заинтересовано в том, что бы вернуть в казну свои деньги.

-А студенческие долги?

-Со студенческими кредитами дело обстоит так.

Если даже студенту не надо платить за обучение, но ведь жить ему как-то надо в течение трех или пяти студенческих лет. Стипендии в размере 5000 или 7000 крон на жизнь не хватает, поэтому многие студенты берут кредиты на жизнь во время учебы. Здесь не принято жить с родителями после 18 лет. Комната в студенческом общежитии стоит минимум 2500 в месяц, проездной билет в Стокгольме 690 крон. Кроме того, нужно есть, одеваться, да мало ли что нужно молодым людям, когда им всего 20 лет.

-Как быть, если у бывшего студента нет работы, чтобы оплатить потом этот долг?

-Тут мы смотрим на ситуацию, и действуем в зависимости от обстоятельств. Если у человека нет работы или имущества, чтобы выплатить долг, то мы ждем, пока он найдет работу. Но он находится под нашим надзором до того момента, как сможет выплатить кредит.

Здесь я прерву нашу беседу и добавлю, что студенческий кредитдается на каждый семестр учебы. Летом его не платят, так как летом студенты подрабатывают, иначе не на что жить. Процент на него низкий, в пределах 2,5 % годовых, то есть намного ниже банковских. Интересный факт, что раньше этот студенческий долг списывался с выходом на пенсию. Теперь этого правила отменено, долги любые надо выплачивать до смерти.

-И много должников по студенческим кредитам?

-Сегодня, по данным ведомства, в Швеции 81 680 должников по студенческим кредитам на сумму 1,1 млрд крон или 110 млн. евро.

-Я так поняла, что работа Вашего ведомства сводится к рассылке писем. Но если должник не реагирует на письма, подключается ли к делу полиция?

-Нет, как правило полиция не подключается, если нет другого преступления. Инспектора ведомства действуют сами, сначала изучают ситуацию, проверяют есть ли долг, имущество, ценные бумаги. Почти всю информацию возможно изучить через электронные пути, через связи между ведомствами, в разных регистрах и базах данных. Следующий шаг - контакт с должником, который рассказывает о ситуации и о том, какое имущество имеет. Если есть подозрение что должник не обо всем рассказал, то инспектора выезжают на дом и описывают имущество, если таковое есть. После этого имущество реализуется и деньги отправляются тому, кто обратился о взыскании долга.

-К моему удивлению, в стране нет такого понятия, как долговая тюрьма.

-Долг – это не преступление. Хотя бывает так, что долг образуется вследствие преступной деятельности, то тогда сажают не за долг, а само преступление.

-Бывают случаи, когда долг просто списывается?

-Вообще каждый конкретный случай недееспособности человека, его банкротства рассматривается индивидуально. Поскольку многие решения выносит суд, то в зависимости от решения суда определяется схема взимания долга. В среднем, каждый год около 2 тыс. лиц получают решения о списании долгов, но после этого в течение 5 лет они живут на минимум средств. И вновь получить новый заем или кредит такому лицу очень сложно

-Каков в целом процент возврата долгов?

-Около 50%. Причем в большинстве случаев, около 30 % долгов возвращается очень быстро, в течение 3 недель, за счет того, что отношение к ведомству очень уважительное и, заплатив, можно

быстро уйти от дальнейших негативных последствий. Оставшиеся 20 % возвращаются в течение примерно одного года через опись и продажу имущества или вычет из зарплаты.

–Какую сумму вам удается взыскать за год?

–В целом, около 9 миллиардов крон или 900 000 000 евро взыскивается в течение года.

Но главное, подчеркивает Алена, - наша цель не только собрать долги, мы предупреждаем людей о разных долговых ловушках, как лучше избежать их, как реагировать в сложных ситуациях, какие последствия разных видов потребительского поведения.

Сабина Искендерли. Швеция. Стокгольм.

## Отклики

### Помочь заключенным и предотвратить отклоняющееся поведение

Я прочитала на [www.rurik.se](http://www.rurik.se) сообщение председателя Союза русских обществ в Швеции Людмилы Сигель об издании книги Михаила Ханина и его соавтора Дмитрия Симиса "Искущение", в которой на основе фактического материала в художественной форме рассказывается о наркоманах, алкоголиках и уголовниках, нашедших в себе душевные силы, чтобы благодаря действенной помощи благотворительной организации X-CONS Stockholm возвратиться в общество полноценным человеком.

Я полностью поддерживаю благородную деятельность организации хотя бы потому, что когда я работала преподавателем в тюрьме строгого режима, я видела злые, как у волков, глаза заключенных и догадывалась, что этим людям не хватает душевной теплоты. Я прекрасно понимаю, что у каждого человека своя судьба и всех не исправишь и каждому не поможешь, но со злом нужно бороться доступными для нас методами. Протестантские сяцениники, а так же Красный крест время от времени посещают своих подопечных, пытаясь их наставить на путь истинный. Хорошо было бы, если бы священники других конфессий смогли найти немного свободного времени, чтобы побеседовать с русскоязычными, и помочь им найти светлый путь во тьме. Даже если найдется хотя бы один раскаявшийся-это уже большая победа. Мне кажется, что книга "Искущение" должна находиться в библиотеках тюрем, библиотеках и в свободной продаже.

Ее важнейшая задача: оказывать благотворное влияние на прочитавших ее потому, что по некоторым эпизодам они смогут узнать бывших подельников, друзей и товарищей, проклявших свое прошлое и начавших новую жизнь. Кроме того, эта книга может оказать большое воспитательное значение, если будет переведена и издана на шведском языке. Она нужна родителям, молодежи, специалистам и людям, которых еще можно спасти. Значительное влияние на заключенных может оказать выступление авторов книги непосредственно в тюрьмах, где заключенные могут задать интересующие их вопросы.

Помимо этого, необходимо организовать посещение соотечественников в тюрьмах представителями Союза русских обществ в Швеции, чтобы они знали, что о них кто-то помнит. Может быть, все эти мероприятия окажутся той точкой отсчета, после которой количество наших соплеменников в шведских тюрьмах пойдет на убыль. Конечно, любой проект требует финансовой поддержки. Доподлинно известно, что своевременная профилактика правонарушений а также потребления наркотиков и спиртного обходится существенно дешевле, чем устранение возникшей проблемы. Я полагаю, что этой статьей и моим проектом могут заинтересоваться Управление тюрьмами,

наркологические диспансеры, анонимные алкоголики и наркоманы, а так же подростковые организации, с которыми надо работать наиболее активно, делая все возможное, чтобы уберечь подрастающее поколение от вредных влияний и искушений.

*Ирина Петрушенко, Тидахольм*

## **Предложения о сотрудничестве**

### **Каждый ребенок может сделать игрушку для себя и своего друга**

Председателю

Союз русских обществ в Швеции

Здравствуйте, уважаемая г.Людмила Сигель!

О вашей организации Союз русских обществ, я узнал от Артура Андрющенко, информация о нем напечатана на вашем сайте.

Некоммерческая организация Союз ремесленников Ида – Вирумаа –«Ida-Virumaa Kasitooliit (IVK)»- участник проекта «Мозгового Штурма- "Сделаем" - «Усатый Нянь» -предлагает принять участие и поддержать нашу акцию -«Каждый ребенок может сделать игрушку для себя и своего друга». Мы проводим мастер-классы для детей, людей с ограниченными возможностями, пенсионеров, для тех, кто потерял работу и нуждается в поддержке - обучаем простым навыкам изготовления игрушек и сувениров из дерева.

Каждый может самостоятельно из деревянных полуфабрикатов изготавливать нужные красивые качественные и полезные развивающие игрушки, сувениры, бусы из можжевельника, картины, мини-магниты и многое другое, подробнее на [www.youtube.com/watch?v=MNQJYgAonr4](http://www.youtube.com/watch?v=MNQJYgAonr4)

Это уместно и можно делать на праздниках, проводимых в городах, в библиотеках, в детских лагерях отдыха, в детских садах, в школах, в дневных центрах, в торговых центрах, на круизных судах и даже у себя дома.

Вещи, изготовленные Вами, можно дарить своим друзьям, пополнять игровые комнаты в детских садах и приютах, продавать на различных ярмарках и аукционах.

Навыки изготовления сувениров и игрушек смогут дать возможность для начала своего собственного бизнеса, к написанию проектов, получения стартовых пособий на бирже. Мы поможем стать партнерами в этой программе.

В рамках реализации программы "Усатый Нянь" решаются следующие задачи:

1.Обучение самостоятельному труду детей с младшего возраста, возможность избежать иждивенчества, создаются необходимые условия для воспитания учащихся в образовательном учреждении, их умственного, нравственного и физического развития. Дети уже в малом возрасте смогут научиться зарабатывать деньги своим трудом.

2.Детям часто надоедают игрушки, в которых нет доли их собственного труда

Помимо обычных, покупных, им нужны другие игрушки, придуманные для них мамой, папой или бабушкой с дедушкой.

Кроме того, есть особый вкус у игры в собственноручно созданную игрушку. Игрушки, которые он сделал сам, нарисовал или изготовил при вашей поддержке,— гордость для маленького мастера,

их можно с преподнести в день рождения своим друзьям, сделать подарок родителям, бабушкам и дедушкам.

3. В магазине не всегда есть то, что мы ищем, и еще реже – по доступной цене, если подумать, то многие из этих игр можно легко и быстро изготовить дома самому

Какой восторг от этого испытывают обе стороны - говорить не приходится- попробуйте. Точно такого подарка - нет ни у кого.

4. Рекомендуем фирмам привлекать своих детей для изготовления рекламных сувениров из полуфабрикатов! С какой гордостью дарят бизнесмены подарки, изготовленные их детьми, понимая, что следующий кризис им не грозит.

Заготовки-полуфабрикаты для игрушек и сувениров изготавливают инвалиды, люди с ограниченными возможностями в доме для престарелых людей «Hooldekodu, в г. Нарва-Йыэсуу. Мы ищем возможность контактов с людьми, которым интересны наши возможности. Предлагаем работать в качестве партнеров в совместных проектах.

Надеемся на вашу поддержку и приятное общение.

[www.hot.ee/suvenirs/](http://www.hot.ee/suvenirs/) Сайт. [www.zone.hot.ee/suvenirs](http://www.zone.hot.ee/suvenirs)

[www.youtube.com/watch?v=MNQJYgAonr4](http://www.youtube.com/watch?v=MNQJYgAonr4) – мастер – класс в детском саду, “Новости“, 1 канал

[www.seti.ee/narva/modules/news/article.php?storyid=32015](http://www.seti.ee/narva/modules/news/article.php?storyid=32015) – рассказ о проекте

<http://rus.postimees.ee/121007/glavnaja/estonija/23753.php> – рассказ о мастерах

<http://novosti.err.ee/index.php?26168899> Радио–4

<http://rus.postimees.ee/?id=100410> – детский сад

[www.vestnik.ee/index.php?option=com\\_content&task=view&id=1973&Itemid=46](http://www.vestnik.ee/index.php?option=com_content&task=view&id=1973&Itemid=46)

С уважением "Усатый нянь" -Сергей Окунев

Нарва-Йыэсуу, Эстония

Тел . +372 551 81 54

Email: [sergokunev\(a\)yandex.ru](mailto:sergokunev(a)yandex.ru) Skype: Sergokunev200

## Общество “Встреча“ приглашает изучающих русский язык потренироваться в Стокгольме

Сайт общества [www.vstrecha.se](http://www.vstrecha.se). На шведском языке читайте подробное объявление здесь [www.rurik.se/index.php?id=432&lng=sv&news\\_id=3479](http://www.rurik.se/index.php?id=432&lng=sv&news_id=3479)

## Конкурс

### Пошлите на конкурс свой видеосюжет или интервью для радио о жизни русской диаспоры за рубежом

Конкурс “Народный корреспондент“ на лучший репортаж на русском языке о жизни русской диаспоры за рубежом проводится Радио “Голос России“. Здесь [ruvr.ru/Fest/wp/?cat=10](http://ruvr.ru/Fest/wp/?cat=10) можно проголосовать за конкурсную работу Андрея Демина, где он берет интервью у представителей молодежного крыла Союза русских обществ в Швеции Анастасии Старицкой и Аскерби Мидова .

Присылайте на Радио “Голос России“ свои радиозаметки, очерки и репортажи, а также видеосюжеты длительностью до двух минут. Победители будут приглашены на Первый международный фестиваль

русскоязычных радиостанций в Москву 2-3 ноября. Заявку можно оформить на сайте Радио “Голос России” [ruvr.ru/Fest/wp/?page\\_id=251](http://ruvr.ru/Fest/wp/?page_id=251)

## **Информация о предстоящих событиях**

### **Телепередачи на русском языке из Стокгольма – расписание следующей недели**

Объединение “РусМедиа” показывает телепередачи на русском языке со шведскими титрами по вторникам в 16.00 и 22.00, по субботам в 14.30 и по воскресеньям в 16.00. Каждую неделю во вторник в 16 часов мы показываем новую запись, а потом трижды ее повторяем вплоть до воскресенья. Все жители Стокгольма, располагающие кабельным телевидением (это примерно 360 000 семейств), имеют возможность быть нашими зрителями, найдя “Открытый канал”/ Oppna kanalen. После выхода в эфир клипы выкладываются в Интернет. Список всех передач, размещенных в Интернете, Вы найдете на сайте Союза русских обществ в Швеции

[www.rurik.se/index.php?id=491](http://www.rurik.se/index.php?id=491)

В Интернете передачи находятся в двух местах

- 1) [video.yahoo.com](http://video.yahoo.com), и чтобы найти наши клипы здесь, следует набрать в окне поиска "Search Y!Video" слова “öppna kanalen ryska” ;
- 2) [video.google.com/videoplay?docid=1282972347491843181](http://video.google.com/videoplay?docid=1282972347491843181), а здесь вы попадете на одну из передач, и чтобы посмотреть остальные, надо выбрать вкладку “Другие клипы того же автора”.

На следующей 35 неделе смотрите

119 передачу, эфир во вторник 25, августа в 13.30 и в 22.00, в субботу 29 августа в 14.30 и в воскресенье 30 августа в 16 часов, запись проведена 22 мая 2009 goda.

О русском обществе в Турции и о хоровом квартете Романа Стефанко. Титры при поддержке Фонда “Русский мир”– Марина Линдрус и Александр Шанцев. Технический редактор - Александр Шанцев.

### **18 и 19 сентября 2009. Дни диалога–2009: Женской конвенции 30 лет**

Шведское Государство по делам молодежи организует конференции, чтобы отметить 30–летний юбилей Женской конвенции/Kvinnokonventionen. Основной докладчик– Якин Эртюрк, работавшая исследователем в ООН по вопросам насилия среди людей, состоящих в близких отношениях.

Конференции пройдут в 18 сентября 2009 Стокгольме и 19 сентября 2009 в Гетеборге. Регистрация для желающих принять участие в диалоге – на сайте Государства до 6 сентября

[www.ungdomsstyrelsen.se/kat/0,2070,1645,00.html](http://www.ungdomsstyrelsen.se/kat/0,2070,1645,00.html) Участие бесплатное.

### **14–20 октября 2009 –Международная юношеская научная конференция «Санкт-Петербург, Пушкин, Гоголь и мировая культура»**

в Санкт-Петербурге. Заявки до 1 сентября 2009 года. Подробнее:

<http://base.spbric.org/f/viewtopic.php?id=567>

### **23 октября 2009 в 16.30 “Русский бал 19 века” – петербургские школьники в Стокгольме**

Вашему вниманию будет представлен бал позапрошлого столетия, в котором менуэты сменятся польками, затем пары пройдут в полонезе, закружатся в вальсе, а в finale покажут русскую пляску.

Детский хореографический коллектив ансамбль «Фантазёры», руководимый Ольгой Григорьевной Магилевич, приезжает в Швецию впервые. 35 детей и подростков в возрасте от 7 до 14 лет выступают вместе с 2002 года, накопив за это время в своем репертуаре тридцать концертных номеров. Ансамбль «Фантазёры» – постоянный участник Международного фестиваля «Адмиралтейская капель» (Санкт-Петербург, Россия), где выступал в 2004 и 2005 годах. О творческом пути коллектива сами за себя говорят награды, полученные в разное время:

Дипломант 3 степени 4-ого Всероссийского фестиваля «Салют Победы» (Санкт-Петербург, Россия) 2005  
Победитель 1 Городского конкурса балетмейстеров «От классики до авангарда» (Санкт-Петербург, Россия) 2006  
Лауреат 1и 2 степени 8-ого Международного фестиваля «Звёзды Польской осени» (г. Нова Руда, Польша) 2006  
Лауреат 1 степени Эстрадного конкурса «Восходящая звезда» (Санкт-Петербург, Россия) 2007  
Дипломант 1,2,3 степени 1-ого Международного фестиваля детского творчества «Пять континентов поют и танцуют в Варне» (г. Варна, Болгария) 2007  
Лауреат городского фестиваля народного творчества «Земля.RU» (Санкт-Петербург, Россия) 2007

Приглашаем в зал Нокебю/Nockebysalen по адресу: Alviks medborgarhus, Gustavslundsv 168 A 2tr, Alvik. Совсем рядом со станцией метро Alvik. Карта здесь [www.alviksmedborgarhus.se/kontakta%20oss.html](http://www.alviksmedborgarhus.se/kontakta%20oss.html)  
Вход свободный.

Организатор: Русско–шведское культурно–экологическое общество “Ладья”, 073 726 63 90, rurik.se

## **18–21 декабря 2009 года– III Международный симпозиум «Русская словесность в мировом культурном контексте»**

Заявки до 15 октября 2009 года. Подробнее: <http://base.spbic.org/f/viewtopic.php?pid=974#p974>

## **7–9 января 2010. Первый Международный Рахманиновский фестиваль Северных стран**

Санкт-Петербург

17 августа 2009 года

Уважаемые господа!

Санкт-Петербургское Рахманиновское общество имеет честь пригласить Вас и Ваших коллег на Первый Международный Рахманиновский фестиваль Северных стран, который состоится 7 – 9 января 2010 года в Риге и Юрмале.

В фестивале предполагается участие музыкальных коллективов и солистов из стран Балтии и Скандинавии.

Фестиваль проводится впервые и несёт следующие задачи:

развитие культурных связей России со странами Балтии и Скандинавии;  
 популяризация русской музыки;

поиск исторических и творческих связей музыкантов Петербурга, стран Балтии и Скандинавии.

Дирекция фестиваля берёт на себя организацию концертов в престижных залах Риги, проведение рекламных акций, экскурсионную программу (в частности, посещение Дома-музея Язепа Витолса), набор и макетирование афиш и программок, устройство гостей в привлекательном месте Рижского взморья, в отеле города Юрмала.

Запланированы интересные награды и номинации для лучших артистов и творческих коллективов.

В связи с недостаточностью средств, а также с тем, что работа Санкт-Петербургского Рахманиновского общества принципиально благотворительная и просветительская, Дирекция Фестиваля предполагает проезд и проживание артистов за счёт прибывающей стороны.

*Президент Санкт-Петербургского Рахманиновского общества*

*Л. Л. Ковалёва-Огороднова  
[ludmila.oneg\(a\)mail.ru](mailto:ludmila.oneg(a)mail.ru),  
тел. в России (+7 812) 588 2339  
в Бельгии (+32) 2358 1498*

## **Начало июня 2010 года – празднование Дня России**

Союз русских обществ в Швеции планирует проведение серии согласованных мероприятий силами своих членских организаций, чтобы в июне провести праздники, посвященные Дню России. Решение об этом принято на заседании правления Союза 14 августа 2009 года.

Скорее всего это будут встречи на природе, примерно такие же, как 7 июня 2009 года. Смотрите фотоальбомы праздников 2009 года.

<http://picasaweb.google.com/Lioudmila.siegel24/UPAtnB?feat=directlink>,  
<http://picasaweb.google.com/Lioudmila.siegel24/rfOHSC?feat=directlink>

Приглашаем российские коллективы заявить о своем желании участвовать в праздниках.